

## ZEICHENGENEHMIGUNG MARKS APPROVAL

Martin Kaiser GmbH & Co. KG  
Elektrotechnische Fabrik  
Hauptstraße 2  
96272 Hochstadt

ist berechtigt, für ihr Produkt /  
*is authorized to use for their product*

**Kupplungsdose, wiederanschließbar**  
**Socket-outlet, rewirable, portable**

die hier abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichen  
für die ab Blatt 2 aufgeführten Typen zu benutzen /  
*the legally protected Marks as shown below for the types referred to on page 2 ff.*



Geprüft und zertifiziert nach /  
*Tested and certified according to*

DIN VDE 0620-1 (VDE 0620-1):2010-02



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH  
VDE Testing and Certification Institute  
Zertifizierungsstelle / Certification

VDE-Zertifikate sind nur gültig bei Veröffentlichung unter:  
VDE certificates are valid only when published on:

Aktenzeichen: 255800-1540-0706 / 146407  
File ref.:

Ausweis-Nr. 40014177 Blatt 1  
Certificate No. Page

Weitere Bedingungen siehe Rückseite und Folgeblätter /  
further conditions see overleaf and following pages

Offenbach, 2005-06-01  
(letzte Änderung/updated 2011-04-27 )

<http://www.vde.com/zertifikat>  
<http://www.vde.com/certificate>

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*  
Martin Kaiser GmbH & Co. KG Elektrotechnische Fabrik, Hauptstraße 2, 96272 Hochstadt

Aktenzeichen / *File ref.*  
255800-1540-0706 / 146407 / FG45 / SHA

letzte Änderung / *updated* Datum / *Date*  
2011-04-27 2005-06-01

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40014177  
*This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40014177.*

**Kupplungsdose, wiederanschließbar**  
**Socket-outlet, rewirable, portable**

Typ(en) / *Type(s)*:

**534**  
**634**  
**544**

Bemessungsspannung AC 250 V  
*Rated voltage*

Bemessungsstrom 16 A  
*Rated current*

Polzahl zweipolig mit Schutzkontakt  
*Number of poles 2-pole with earthing contact*

Schutzart IP20  
*Degree of protection*

Produktinformation siehe Anlage Nr. 100A+ 100B  
*Product information see Appendix No. 100A+ 100B*

---

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH  
*VDE Testing and Certification Institute*  
Fachgebiet FG45  
*Section FG45*